

## Daim Ntawv Luv Tso Cai Koom Kev Tshawb Xyuas

Tab tom thov koj los koom ib txoj kev tshawb xyuas. Ua ntej koj pom zoo yuav koom txoj kev kawm no, tseem ceeb heev kom koj tau lus piav meej meej txog kev tshawb xyuas no hauv ib yam lus uas koj yuav to taub. Nram qab no muaj ib daim ntawv uas qhia seb koj pom zoo rau tej yam dab tsi thaum koj xees npe rau daim ntawv tso lus no.

Ib tug neeg txhais lus uas yog ib tug neeg tshawb xyuas uas tab tom ua txoj kev kawm no los sis ib tug neeg uas sawv cev rau lawv tau piav qhia koj txog:

1. lub ntsiab rau kev tshawb xyuas, tej kev coj ua, thiab seb kev tshawb xyuas yuav kav ntev npaum li cas;
2. ib txoj kev coj ua uas tseem xyaum xwb;
3. Ib yam kev xwm txheej twg uas lawv xav tias yus muaj feem raug tau (tej kev xwm txheej uas lawv paub txog tas sim no), tej kev tsis xis nyob thiab tej kev pab los ntawm kev tshawb xyuas
4. lwm yam kev pab twg los sis kev kho mob uas tej zaum yuav pab; thiab
5. yuav txwv tsis pub qhia lwm tus neeg paub li cas.

Thaum tsim nyog ua rau txoj kev tshawb xyuas no, twb qhia koj paub txog:

1. ib yam kev muab nyiaj txiag los sis kev kho mob uas koj yuav txais yog tias koj raug mob li cas hauv kev tshawb xyuas;
2. yuav muaj tau tej xwm txheej uas tsis tau paub tias yuav muaj (tej kev xwm txheej uas tsis paub txog tas sim no);
3. muaj tau tej xwm dab tsi uas ua rau tus neeg tshawb nrhiav hais kom koj tsum tsis koom kev tshawb xyuas ntxiv;
4. yuav sau nqi ntawm koj li cas;
5. yuav muaj xwm dab tsi yog koj txiav txim tsum;
6. Yuav qhia koj thaum twg yog tias nrhiav pom tej yam tshiab uas tej zaum yuav pauv koj siab seb koj puas xav koom ntxiv; thiab
7. muaj pes tsawg leej uas koom kev tshawb nrhiav.

Twb qhia koj tias koj muaj cai tiv tauj mus rau \_\_\_\_\_, tus Thawj Tshawb Nrhiav (Principal Investigator, PI) nyob ntawm \_\_\_\_\_, yog koj muaj lus nug los sis teeb meem rau kev tshawb xyuas thiab Allina Health lub Hoob Kas rau Pawg Neeg Saib Xyuas (Allina Health Institutional Review Board Administration Office) nyob ntawm 612-262-4920 yog koj muaj lus nug txog koj tej cai vim ua ib tug neeg uas koom kev tshawb xyuas, kev tshawb xyuas, los sis yuav ua li cas yog tias koj raug mob.

Twb qhia koj tias koj yeej ua siab dawb tuaj koom kev tshawb xyuas no thiab koj yuav tsis raug txim los sis xiam kev pab yog tias koj tsis kam koom los sis txiav txim tsum tom qab koj twb yeem lus tuaj koom qhov no.

Yog tias koj pom zoo tuaj koom koj twb raug qhia hais tias koj yuav tau ib daim luam uas xees npe rau daim ntawv no thiab ib daim ntawv uas piav txog kev tshawb xyuas no uas muab sau ua lus As Kiv.

Txoj kev xees npe rau daim ntawv no txhais tau hais tias kev tshawb xyuas, thiab tej xov xwm saum toj no, twb muaj neeg hais qhia txog tej no, thiab tias koj ua siab dawb yeem lus hais tias yuav koom qhov no.

\_\_\_\_\_  
Tus Neeg Koom Kev Xees Npe/Tus Neeg Muaj Cai Ua tus Sawv Cev/Sib Txheeb Li Cas  
Tsayg Moos

\_\_\_\_\_  
Hnub Tim &

\_\_\_\_\_  
Tus Neeg Tim Khawv Xees Npe  
Moos

\_\_\_\_\_  
Hnub Tim & Tsawg

Hmong